

Anziehvorschrift Zylinderkopf

Tightening Instructions for Cylinder Head

Instructions de serrage pour culasse

Prescripciones de apriete para culatas

650.050

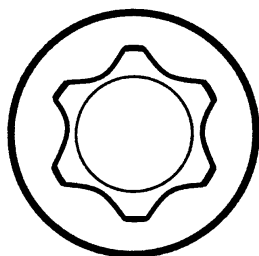
passend für / suitable for
adaptable à / adaptable a

PSA



Das Original

Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo



592.640
M 10x1,5x126

Anziehen/
Tightening/
Serrage/
Apriete

1-11 = 10 Nm
1-10 = 30 Nm
11 = 20 Nm
1-8 = 230°
9-10 = 180°

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

	neue Zylinderkopfschrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

PSA

208/308/2008/3008/5008/C3/C4/DS3/DS4

Mot: EB2DT / EB2DTS / EB2DTM

Opel

Mot: B12XHL/B12XHT

Crossland X

Elring-Serviceteam

Fon +49 7123 724 799

Fax +49 7123 724 798

service@elring.de

24/11/12

650.050